

УГОДА
про конфіденційність

№ _____

м. Київ _____ « » 20__р.

Замовник (и) _____
(посада, прізвище, ім'я та по батькові)

та Виконавець в особі _____
(найменування установи чи організації)

(посада, прізвище, ім'я та по батькові)

що діє на підставі _____
(назва документа)

сторона процесу (якщо Замовник і сторона не є однією і тією самою особою) _____
(посада, прізвище, ім'я та по батькові)

Експерт(и) _____
(посада, прізвище, ім'я та по батькові)

Перекладач _____
(прізвище, ім'я та по батькові)

Домовилися про таке:

1. Ставитися до будь-якої інформації (факти, інтереси, варіанти рішень тощо), що стане відомою у процесі медіації, як до конфіденційної і не допускати її розголошення поза колом осіб, що брали участь у медіації, а також використання цієї інформації в будь-якому вигляді у медіа, адміністративному, кримінальному чи інших процесах.

2. Винятком є випадки:

2.1. Коли учасники зустрічі добровільно домовляться про можливість розголошення інформації;

2.2. Коли отримана інформація, відповідно до чинного законодавства, свідчить про реальну загрозу завдання шкоди людині або вчинення іншого злочину. У такому випадку медіатор повинен поінформувати відповідні органи.

3. Домовленість про те, яка інформація є конфіденційною, може бути зафіксована в усному чи письмовому вигляді на вимогу медіатора або сторін. Медіатор повинен ретельно перевіряти однакове розуміння всіма сторонами процесу меж конфіденційності.

Зобов'язання, що виникають:

4. З підписанням цієї угоди учасники процесу зобов'язуються зберігати у таємниці зміст всього процесу медіації і всю пов'язану з цим

інформацію щодо третіх осіб. Це зобов'язання чинне і після завершення процесу медіації.

5. Сторони зобов'язуються не називати медіатора свідком тих фактів, які стали відомі сторонам лише в ході процесу медіації. Медіатор може скористатися чинним правом про відмову від дачі показань.

6. Роз'яснення, документація та інформація, яка надається письмово чи усно під час медіації, може використовуватися сторонами виключно для медіації. У всіх випадках пряме чи непряме використання цієї інформації недопустиме в судовому розгляді справи, хіба що ця інформація була відома сторонам поза процесом медіації або ця інформація не була конфіденційною.

7. Ці зобов'язання розповсюджуються також на інших учасників медіації, експертів, свідків чи інших третіх осіб, залучених до процесу медіації. Перед проведенням медіації, тобто до початку того засідання, до якого ці особи запрошені, залучені фахівці підписують відповідні заяви про конфіденційність.

Наслідки розголошення:

8. У разі розголошення конфіденційної інформації особа, яка порушила зобов'язання, може бути притягнута до цивільно-правової відповідальності про відшкодування збитків, завданих розголошенням.

9. Порушення умови про конфіденційність хоча б однією зі сторін процесу автоматично знімає зобов'язання щодо конфіденційності з інших сторін процесу.

10. Зобов'язання, які виникають у зв'язку з цією угодою, виникають від моменту підписання і діють до тих пір, поки сторонами не буде досягнуто домовленості про інше.

Замовник(и): _____ (Прізвище, ім'я, по батькові) _____ (підпис)

Виконавець _____ (Прізвище, ім'я, по батькові) _____ (підпис)

Сторона процесу
(якщо Замовник і сторона не є однією і тією самою особою)

_____ (Прізвище, ім'я, по батькові) _____ (підпис)

Експерт(и) _____ (Прізвище, ім'я, по батькові) _____ (підпис)

Перекладач _____ (Прізвище, ім'я, по батькові) _____ (підпис)